

# El Pallaresa

Diario Democrático de Lérida

Redacción y Talleres: Plaza de Berenguer IV

Teléfono núm. 34 Los originales diríjanse al Director

Año XI. - Núm. 3.214

SUSCRIPCIONES:  
Al mes UNA peseta CINCUENTA céntimos  
Trimestre TRES pesas CINCUENTA céntimos  
Girando la Administración: CUATRO pesetas  
Esuelas de defunción: de 5 á 60 pesetas

ANUNCIOS:

En la Sección de Reclamos:  
Los suscriptores: 30 cént. línea  
Los no suscriptores: 60 cént. línea  
En la cuarta plana:  
Los suscriptores: 5 cént. línea  
Los no suscriptores: 10 cént. línea

Administración: Sres. Sol y Benet, Mayor, 19  
Comunicados y contratos especiales de anuncios á precios convencionales

Número suelto: 5 cént.

Miércoles 10 de Mayo de 1905

## La vagancia obligatoria

Hoy no se trabaja en las oficinas del Estado; mañana tampoco. El día 1.º «fiesta del trabajo»; el 2, fiesta nacional; el 3, la Santa Cruz. Repase el curioso el calendario de este mes de las flores. La regla general parece el descanso; la excepción los días de labor. Y si se desparrama la vista por el curso del año, encontraremos la vagancia ambiente aletargada en los remansos de la pereza nacional.

La tradición de nuestras oficinas está firmemente sentada. No hay miedo de que sobre ellas pase el trabajo como un rodillo triturador. Desde los tiempos de Larra, el «vuelva usted mañana» se ha elevado á emblema nacional. Tan grata y apetecible resulta la huelga á ojos españoles, que ni Gobiernos ni particulares encuentran modo más lisonjero de festejar las grandes fechas que decretando el asueto. ¿Qué tienen de común los harto calmosos expedientes oficinescos con la gloria literaria de Cervantes? Precisamente éste ponderó la actividad, y ahora se le rinde homenaje acordando la inacción.

Participan los artesanos de este nativo amor á no trabajar que distingue á los españoles. Pleito hay por la ley del descanso obligatorio. Pudiera haberlo con más razón por la del trabajo ineludible. El desmayo de la voluntad española apercibe numerosas huidas ante la tarea que ha de cumplirse con el sudor de nuestra frente. Y se produce el fenómeno de la producción escasa y las remuneraciones cortas, correspondiendo á la escasa productividad total de la población española.

Nuestra poca afición al trabajo, dolencia de que participan los campos más aún que las ciudades, produce otro fenómeno: no sabemos descansar. Los españoles, por lo común, ni trabajan cuanto pueden ni descansan como deben. La noción higiénica de los efectos reparadores del oxígeno, del ejercicio al aire libre, sano, vivificador, no ha penetrado en nuestras costumbres sociales. Presenciamos ahora los efectos del descanso dominical. París, Londres, busca la restauración fisiológica durante ese día intermedio en la campiña. Madrid la busca en el visito, en el encerramiento de la casa, en la plaza de toros, ó en la taberna, según las clases y aficiones sociales; quiebra más se alarga, llega hasta el burgués paseo por los interiores de la población; si algún madrileño respira, es en el Retiro. La jornada campesina es punto menos que ignorada y utópica en Madrid.

Y como no se sabe descansar, no se puede trabajar. Entretenemos la semana, no la invertimos. Utilizamos todos los pretextos para interrumpirla. Cercenamos toda labor larga; nos detenemos en los primeros escalones de su perfección. Poco á poco las filas parásitas engruesan. Tenemos la aspiración de que el ingenio sustituya á la fatiga; á la postre se acaba por vivir á costa de aquél más que á costa de éste. Y, como no queremos y acaso no podemos trabajar, se enaltecen las artes, lícitas ó ilícitas á ve-

ces, que sirven para sustraernos á la común obligación, y no se honra como merece el esfuerzo laborioso.

Después de todo, este viene siendo el proceso nacional. Estimularlo es tan pernicioso error, que tal vez no fuera desacierto ni incongruencia poner al frente de nuestras leyes la obligación de trabajar útilmente. La Constitución de Cádiz exigía á cada ciudadano ser justo y benéfico; acaso las futuras le exijan primeramente ser trabajador, no de nombre, sino en verdad.

## CARACTER Y EXITO

Hace uno ó dos años que hablé con un famoso profesor de Yale, uno de los sabios más distinguidos del país, y que hasta más que un sabio, puesto que es en todo el sentido de la palabra, un hombre. Habíamos discutido los equipos de *foot-ball* Yale-Harvard, y hablando de un cierto jugador me hizo esta observación: «Yale le he dicho que no le tome, pues ha sido flojo en sus estudios, y mi experiencia es que, por regla general, el hombre que es flojo en sus estudios lo será también en su trabajo de *foot-ball*, y tendrá el mismo carácter en las dos cosas.»

El vigor corporal es bueno y el vigor intelectual es mejor; pero por encima de los dos está el carácter. Es verdad, naturalmente, que en ciertos puntos hacer más que un bravo y viril compañero, no es ser un genio, y que también en los sports la mucha fuerza física puede sobrepujar á la habilidad, por más que cuerpo desmedrado pueda encerrar un corazón de león.

Pero á la larga, en la gran batalla de la vida, ningún destello de inteligencia, ninguna perfección de desarrollo corporal podrán contarse cuando sean pesados en la balanza contra el conjunto de virtudes, activas y pasivas, de cualidades morales que nosotros agrupamos bajo el nombre de carácter; y si entre dos cuestiones cualesquiera, hasta en el sport del colegio ó en el trabajo del colegio la diferencia de carácter de una parte es tan grande como la diferencia de inteligencia y de fuerza de la otra parte, ganará siempre el carácter.

Bien entendido, que esto no quiere decir que se pueda descuidar impunemente la inteligencia ni el vigor corporal. Al contrario, esto quiere decir que es preciso desarrollar los dos, y que no es menor beneficio que el desarrollo de los dos el efecto indirecto producido por este desarrollo sobre el carácter. En las comunidades muy ignorantes y groseras, toda escuela es más ó menos despreciada; pero hay, sin embargo, muy pocos sitios en los Estados Unidos donde la escuela no sea considerada como una necesidad. Hay crecido número de hombres que se glorifican de tener la *cabeza dura* y ser *prácticos*, que se burlan de la ciencia de los libros y de toda forma de educación más alta, bajo la impresión que esta cultura mental adicionada es cuando menos inútil, y es ordinariamente enojosa en la vida práctica.

No hace mucho tiempo, dos de los hombres más ricos de los Estados Unidos, públicamente se han arriesgado á sostener esta proposición; que el ir á un colegio es una ventaja po-

sitiva para un joven que se lance en busca del triunfo.

Sin embargo, es indudable que los hombres más distinguidos por su éxito que hemos tenido, los hombres como Lincoln, no han tenido ninguna ocasión de ir á un colegio, pero han tenido tan indomable tenacidad, una apreciación tan aguda del valor de la sabiduría, que se han puesto á trabajar y han aprendido por sí mismos mucho más que hubieran podido aprender en ninguna Academia.

Por otra parte, los muchachos de fibra débil que van á la escuela superior ó al colegio, en vez de trabajar después de haber pasado por las escuelas primarias, pueden incurrir en serios perjuicios, en vez de sacar provecho. Pero por regla general, si en el muchacho hay la materia que se necesita, es una gran ventaja que su situación sea bastante afortunada para permitirle asegurar los años de cultura necesaria. La dificultad para los dos hombres ricos, cuyas opiniones he citado antes, estaba y, mucho tal vez puede influir en razón hasta de su falta de cultura primera, en que no sepan lo que es en realidad el éxito. Sus discursos descubren sus propias limitaciones, y no proporcionan ningún argumento contra la educación. El éxito debe siempre implicar, como primer elemento, ganar lo necesario para el sostén del hombre mismo y de los que dependen de él, y económicamente hablando un poco más que eso. Pero la adquisición de la fortuna no es la sola demostración del éxito. Después de haber sido acumulada una cierta cantidad de riqueza, la acumulación de una cantidad mayor tiene muy poca importancia, desde el punto de vista del éxito, tal como éste debería ser comprendido por la comunidad y por los individuos. Los hombres ricos que hacen uso de sus riquezas, son una gran potencia para el bien en una comunidad y ayudan á edificar esta prosperidad material, que debe ir unida á la grandeza nacional; pero si fuese esta la única clase de éxito, la nación sería muy pobre en sus asuntos.

Los hombres de Estado, soldados, marinos, exploradores, historiadores, poetas y hombres científicos, son también necesarios para la grandeza nacional y mucho más necesarios que pueda ser un simple hombre de negocios.

El hombre de mediana inteligencia no será nunca una maravilla; pero si quiere probar, puede ser útil y bueno en muchas ocasiones, que aumentarán si cultiva su inteligencia sin exceso, tiene carácter y se impone un equilibrio mental.

Hay una clase de hombres que se burlan del trabajo intelectual porque no creen que aporte fruto inmediato para ganar dinero, así como otros se burlan de los sports del colegio porque no ven su efecto inmediato en la vida práctica. Naturalmente, son exagerados en un grado excesivo, y están completamente equivocados. Es una buena cosa para un muchacho haber capitaneado su equipo de escuela ó de colegio; pero es una cosa muy mala, si, veinte años después, todo lo que se puede decir de él es que continúa teniendo interés por el *foot-ball*, *base-ball* ó el boxeo, cuando sólo le queda el recuerdo de haber sido capitán.

Un observador muy práctico ha

dicho que es posible que el amor excesivo á los sports y á los juegos haya causado serios detrimentos en el ejército británico, llevando á los oficiales y hasta los soldados á abandonar la práctica de su trabajo profesional por amor al *foot-ball*, *base-ball*, *palo y tennis*, hasta que sufrieron un duro revés por mano de los boers.

Naturalmente, esto quiere decir que no debe abusarse de la sana ocupación. El estudiante en un colegio que se *empeña* en estar á la cabeza de su clase y que descuida su salud y atrofia su desarrollo trabajando para obtener buenas notas, puede hacerse bastante mal; pero todo lo que esto prueba es que el abuso del estudio es malo, pero queda el hecho que el estudio en sí mismo es esencial.

También lo son los pasatiempos vigorosos. Si el *rowing* ó el *foot-ball* ó el *base-ball* es considerado con el fin de la vida por alguna porción considerable de una comunidad, muestra por sí misma que es de una condición malsana.

Tratado como debería ser, es decir, como juego bueno y sano, es un gran beneficio, no sólo para el cuerpo, sino en su efecto sobre el carácter. Estudiar firme implica carácter en el estudiante, y trabajar firme en un sport que obliga á un severo esfuerzo físico y á una constante actividad, implica también carácter.

Toda clase de cualidades contribuyen á constituir un carácter, las positivas no menos que las negativas. Si decimos de un muchacho ó de un hombre «es un buen carácter», no queremos decir que no hace gran número de cosas que sean malas, y si queremos decir que hace gran número de cosas que implican mucho esfuerzo de voluntad y de preparación á hacer frente á lo que es desagradable. Es preciso que no robe, es preciso que no sea intemperante, es preciso que no sea vicioso de ninguna manera, es preciso que no sea vil ó brutal, es preciso que no oprima á los débiles. En resumen, es preciso que se abstenga de todo lo que es malo. Pero además de abstenerse del mal, es necesario que haga bien. Es necesario que sea valiente y enérgico, que sea resuelto y perseverante.

La Biblia inculca siempre la necesidad de las virtudes positivas no menos que de las negativas, aunque ciertas gentes que hacen profesión de predicar el cristianismo sean gentes inclinadas exclusivamente á las negativas. Nosotros somos tenidos por seres no solamente inofensivos como los palomos sino sabios como las serpientes. Es bastante más cómodo observar la basterna parte que la segunda; y por otra parte, es de una importancia mucho mayor para el bien de la humanidad que nuestra bondad vaya acompañada de la sabiduría, que no seamos simplemente inofensivos. Si á la sabiduría de la serpiente unimos la astucia de la serpiente será terrible el daño que causaremos, y si con las mejores intenciones del mundo no podemos llegar más que á merecer el epíteto de *inofensivos*, no vale casi la pena de vivir en el mundo.

Tal vez no haya más importante factor del carácter que una firme resolución. El muchacho que quiere hacerse un gran hombre ó que quiere contar de algún modo con lo porvenir, debe decidirse no solamente á

vencer mil contrariedades ó fracasos. Puede ser capaz de alcanzar el éxito en el punto donde lo encuentre, aunque tenga que intentar alguna cosa completamente nueva; pero no debe ser versátil ni irresoluto, ni temer intentar una cosa por haber fracasado en otra. Grant fué feliz como hombre joven; luego le vino un período de obstáculos y dificultades; después la guerra civil y su oportunidad, y la cogió y se elevó hasta un punto que su nombre está entre los más grandes de nuestra historia. El joven Lincoln luchando con incalculables aventuras se abrió camino intentado tan pronto una cosa como otra, hasta que se arrojó con atrevimiento en el torrente turbulento de nuestra vida nacional, en un tiempo donde solamente los más atrevidos y los más podían conducirse de manera que llegasen á ganar el triunfo y en la lucha ganó él á la vez muerte y honor, y ha tomado puesto para siempre entre los hombres más grandes de la humanidad.

El carácter se manifiesta en la paz no menos que en la guerra. Así como la mayor inventiva, la más grande perfección del amante no harán un soldado de un cobarde, de igual manera ninguna educación menor y ningún vigor grande harán una nación si le faltan los principios fundamentales de honradez y de pureza moral. Después de la muerte de Alejandro el Grande, la casi totalidad de lo que entonces era el mundo civilizado se dividió entre las monarquías griegas gobernadas por sus compañeros y sus sucesores. Aquel mundo griego era muy brillante y muy rico. Contena altivos imperios militares y hermosas ciudades y comerciales, bajo gobierno republicano, que llegaron al más alto punto de prosperidad comercial é industrial.

El arte floreció hasta llegar á un grado extraordinario; la ciencia avanzaba como nunca había avanzado. Había academias para los hombres de letras, había muchos oradores, muchos filósofos. Los comerciantes y los hombres de negocios se enriquecían con rapidez, y durante un período largo los soldados griegos conservaron la superioridad y la fama que habían ganado bajo la potencia conquistadora del Estado. Pero el corazón del pueblo era incurablemente falso, incurablemente traidor y degradado.

Casi todo hombre de Estado tenía su precio, casi todo soldado era un mercenario, que por un soborno suficiente hubiese hecho traición á cualquier causa. La corrupción moral roía todo el edificio social y doméstico, hasta que un poco más de un siglo después de la muerte de Alejandro, el imperio que él había dejado se convirtió en una simple corteza brillante, que se derrumbó como un castillo de naipes al choque de los romanos; pues los romanos, con todos sus defectos, eran entonces una raza completamente varonil, una raza de un carácter viril, fuerte.

Lo mismo para la nación que para el individuo lo indispensable es el carácter que hace atreverse y permite sufrir, el carácter que es activo en el ejercicio de la virtud, y no menos firme en rehusar hacer lo que sea vicioso y degradado.

TEODORO ROOSEVELT  
Presidente de los Estados Unidos

# Recortes de la prensa

8 MAYO

## Animación y entusiasmo

La deplorable indiferencia en que habían principiado las fiestas, no por culpa del sentimiento popular, sino por la mala organización y peor desarrollo de los festejos se ha convertido, por fin en algo de entusiasmo, si bien éste no correspondía a los merecimientos del inmortal genio, cuya memoria se trata de honrar.

Los actos realizados después, han probado que la opinión responde cumplidamente á cuando se la llama con acierto.

La prensa sigue concediendo preferencia y extensión al único asunto del día.

Se han visto las calles, centros y paseos mucho más concurridos; sí que es verdad que el espléndido tiempo que desde el medio día disfrutamos, ha contribuido poderosamente á aumentar el brillo y la concurrencia.

Se dirigen generales censuras á los organizadores de estos festejos, por las salientes deficiencias que en ellos se observan, y al gobierno, por no haber prestado más apoyo á la obra, que hablando con sinceridad, resulta excesivamente pobre.

## En la Academia

El salón de actos de dicho superior centro aparecía decorado con exquisito gusto y arte.

El cuadro que al comenzar el acto presentaba la hermosa sala no podía ser más brillante.

En el rico estrado, tomaron los reyes asiento cuando todavía seguían las vivas y aplausos.

Junto á los reyes, el gobierno; á derecha el cuerpo diplomático, y á izquierda los señores académicos.

Llegado el momento de principiar el solemne acto D. Alfonso abrió la sesión con las siguientes palabras.

«Señores: Congregados para honrar la memoria del gran escritor Miguel de Cervantes, con motivo del tercer centenario de la publicación de su inmortal Quijote queda abierta la sesión.

Tiene la palabra don Alejandro Pidal.»

Con voz clara sonora y un acierto que ha merecido calurosos aplausos y elogios el Sr. Pidal dió lectura al discurso de Valera, trabajo que figurará entre los mejores del finado escritor.

A continuación el Dr. Cortezo leyó el decreto abriendo una suscripción para erigir un monumento á Cervantes.

El rey firmó entre atronadores vivas.

## El monumento

La suscripción para erigir este monumento no tiene exclusivamente carácter nacional sino que se extenderá á todos los pueblos donde se habla la lengua española y á los cuales se invitará para que contribuyan á perpetuar la memoria de Cervantes.

Los ingresos provenientes de la suscripción se depositarán en el Banco de España y correrá su administración á cargo de una junta de la cual formarán parte tres académicos de la Española.

El ministro de Instrucción pública hará la designación del lugar donde haya de emplazarse el monumento.

Para su ejecución se abrirá un concurso entre artistas españoles y an jurado que oportunamente se constituirá, elegirá el proyecto que se considere mas artístico.

## Gran manifestación

Aun cuando el tiempo y espacio no limitaran tanto estas informaciones periodísticas, sería de todo punto imposible reflejar fielmente el grandioso acto de homenaje á la memoria de Cervantes, llevado á cabo ante la estatua que á su nombre se levantará en la plaza del Congreso.

En las tribunas levantadas junto á la Cámara popular, estaba lo más saliente de la alta sociedad madrileña, á ambos lados de la real familia el Gobierno y altos dignatarios.

A ambos lados de la estatua colocáronse los coros de Clavé, y la banda municipal de Barcelona, que ejecutaron preciosas composiciones durante el tiempo que duró el desfile.

Al pie de la estatua quedó la infinidad de coronas dedicadas al inspiado heroe de Lepanto.

## Actitudes y comentarios

En el grandioso acto de la manifestación se registraron dos notas salientes. Una dada por los Sres. Labra y Moya, de cuyo republicanismo na-

die duda, quienes al pasar por frente á la tribuna regia é imitando á cuantos les precedían, saludaron respetuosamente á los reyes, atención que D. Alfonso devolvió tan cumplidamente como sus augustas madre, hermana y tía.

Tan solo la agrupación socialista que presidía Pablo Iglesias, prescindió de llenar este requisito de atención hacia la primera autoridad del Estado, pues pasaron sin tan siquiera volver la vista.

Ambos criterios han sido comentadísimos en la forma merecida como es de suponer.

## Festival en la plaza de Toros

La plaza de Toros ha ofrecido brillantísimo aspecto durante la celebración del festival.

El gentío, superior á la capacidad de las localidades, asaltó los puestos.

A las diez y media llegaron el rey y las infantas María Teresa é Isabel.

Los orfeones desfilaron ante el palco regio.

Los coros de Clavé, acompañados de la banda municipal de Barcelona, cantaron el himno «Gloria á España» dirigidos por el Sr. Sadurní.

El público tributó á los coros indiscriptible ovación.

A continuación cantaron los coros castellanos, y el público les obligó á repetir.

La banda de Barcelona tocó una marcha, siendo extraordinariamente aplaudida.

Los coros asturianos cantaron aires de la tierra que fueron muy del gusto de la concurrencia.

## Las Cortes

Según ha manifestado á los periodistas Gonzalez Besada, el decreto de convocatoria á las Cortes se publicará en la *Gaceta* del 23 al 25 del mes actual.

## Los republicanos y las Cortes

El próximo domingo celebrará un mitin en el Frontón Central la minoría republicana para pedir la apertura de las cortes.

Tomará parte en el mitin el señor Salmerón.

## Consejo de ministros

Claro está que, por causa de las fiestas del centenario, la vida política está completamente desanimada.

Los centros que suelen frecuentar los políticos están desiertos.

Por la misma causa en los centros oficiales no hay informes que comunicar, como si la acción del gobierno hubiera quedado paralizada también.

Lo único respecto de esta clase de asuntos que hay que transmitir es que pasado mañana se celebrará Consejo de ministros.

Supónese que el Consejo carecerá de importancia porque se limitará al despacho de los asuntos administrativos pendientes.

## Don Quijote en París

Los corresponsales de París telegrafan ampliamente la fiesta celebrada anoche en el gran anfiteatro de la Sorbona, en honor de Cervantes, organizada por la Liga de Acción la tina con el concurso del Centro Español de París.

La fiesta se prolongó hasta las once y media.

Asistió lucida concurrencia en la cual estaba dignamente representado el intelectualismo francés.

Ocupó la presidencia Mr. Paul Dourmer, presidente de la Cámara de los diputados y tomó asiento preferente el embajador español señor León y Castillo.

Los ministros de Instrucción pública y de Negocios extranjeros, patrocinadores del homenaje, y el valioso concurso de los académicos José María de Heredia, Sardou, Prevost y Mezières contribuyeron al éxito de la velada.

Mr. Dourmer pronunció elocuente discurso, rindiendo tributo de admiración á Cervantes y expresando su amor á España.

Leyéronse después trabajos en prosa y verso, encomiásticos del Quijote, de Claretie, Sardou, Harancourt, Sanchez, Lorrain y otros literatos.

Don Cristobal Botella pronunció elocuente discurso, que, como los demás trabajos, fué muy aplaudido.

El discurso del presidente de la sociedad de estudiantes hizo notar por el amor y simpatía á España que lo inspiraron.

El señor León y Castillo dió las gracias en expresivas y correctas frases.

Leyóse después un telegrama del Sr. Villaverde agradeciendo en nombre del gobierno el homenaje á Cervantes.

La música de la Guardia Republicana tocó durante los intermedios

y al interpretar la Marcha Real, los concurrentes escucháronla de pie.

Un profesor del Colegio de Francia dió lectura á extenso despacho dirigido al rey, dando cuenta del homenaje que se acababa de celebrar.

La concurrencia acogió la lectura con grandes aplausos y vivas á España, Francia y la raza latina.

La colonia española siéntese satisfechísima de la fiesta cuya brillantez ha excedido á los cálculos más optimistas.

## Jochs Florals de Lleyda de 1905

### VEREDICTE

#### Premis ordinaris

PREMI DE LA FLOR NATURAL: Núm. 33: *Passió*. Lema: *Dídelech*.

Primer accésit: Núm. 32. *Lo darrer dia*. Lema: *Home y dona*.

Según accésit: Núm. 111. *Cántichs*. Sense lema.

PREMI DE LA VIOLA D'OR Y ARGENT: Núm. 7. *La Corredemptora*. Lema: *Via-Crucis*.

Primer accésit: Núm. 55. *Al peu de la Creu*. Lema: *Mater Dolorosa*.

Según accésit: Núm. 9. *Cant de Pasqua*. Lema: *Caramelles*.

PREMI DE L'ENGLANTINA D'OR Y ARGENT: Núm. 49. *Un bateig de fadrins y mosses*. Lema: *Agradolts*.

Primer accésit: Núm. 84. *Rey y Poble*. Lema: *Justicies del Rey en Pere*.

Según accésit: Núm. 20. *Somni*. Lema: *Visió*.

#### Premis extraordinaris

PREMI DE L'EXCM. AJUNTAMENT DE LLEYDA: Desert.

PREMI DEL EXCM. Y ILLM. BISBE DE LLEYDA: No s'adjudica.

PREMI DE LA EXCM. DIPUTACIÓ PROVINCIAL DE LLEYDA: Accésit. Núm. 102. *Paraulles d'un vell*. Lema: *Petita col·lecció*.

PREMI DEL M. I. COL·LEGI D'AVOCATS DE LLEYDA: Accésit. Núm. 97. *Estudi sobre l'influencia dels recorts, etc.* Lema: *A la bona memoria de C. R. R.*

PREMI DE LA «UNIO CATALANISTA»: Desert.

PREMI DE «LA COMARCA DE LLEYDA»: No s'adjudica.

PREMI DE L'ASSOCIACIÓ «LO SEGRÍ» D'ALMENAR: Desert.

PREMI D'UN VER FILL DE LA TERRA: Accésit. Núm. 26. *La Venjansa d'una regna*. Lema: *Monstre de maldat*.

PREMI DEL EXCM. SR. D. MIQUEL AGELET Y BESA: No s'adjudica.

PREMI DE D. MANEL ROGER DE LLURIA: Primer accésit: Núm. 30. *Tardor*. Lema: *Croquis*.

Según accésit: *La cansó de les ones*. Lema: *Fantasia*.

Dat á Lleyda, als 5 de Maig de 1905.—*Lo President*, Ramón Picó y Campamar.

—Manel Roger de Lluria.—Román Sol y Mestre.—Valeri Serra y Boldú.—Alfred Pereña y Reixachs, *Secretari*.

## El Centenario del Quijote

### La fiesta de la Normal de Maestras

Lleno el salón de Claustro del Instituto general y técnico por un escogidísimo concurso en que predominaba el bello sexo, se verificó á las diez de la mañana de ayer la velada artístico-literaria organizada por la Directora y Claustro de la Escuela Normal de Maestras. Ocupó la presidencia el Sr. Gobernador Civil D. Manuel Vivanco, y asientos en el estrado el Obispo, Alcalde, Presidente de la Diputación, Directora de la Normal, Diputado á Cortes Sr. Pereña, Director del Instituto, Representante de la Autoridad Militar y varias comisiones oficiales.

Abierta la sesión, dirigió breves y sentidas frases á la concurrencia la Sra. Heras de Viola, explicando el carácter escolar de la fiesta organizada; y tras la salva de aplausos que resonó al finalizar su discreto discurso, ejecutáronse perfectamente por las alumnas Sras. Genoveva Aixalá, Luisa Canut, Buenaventura Escarpenté, Dolores Fernández, Antonia Gené, Matilde Fornes, Teresa Cortada, Antonia Ramón, Josefa Forcadell, Baró, Torné, Drudis, Torrens, Rosinach C., Mestre, Coy, Enearnación Llaíró y Angela Baró, todos los números que constituían el variadísimo programa de la velada.

No hemos de hacer mención especial de cada una de las intérpretes, porque en perfecta justicia todas las merecen; pero sí hemos de citar á la Profesora Srta. María Fabra, que leyó un precioso trabajo sobre las mujeres del Quijote, estrepitosamente aplaudido.

En suma: una fiesta que llenó cumplidamente su objeto de demostrar el superior grado de cultura de aquellas alumnas, y por cuya organización merecen entusiasmas plácemes, tan sinceros como los que las tributó el escogidísimo público, la Sra. Directora de la Normal de Maestras, y Claustro de profesoras de aquel Centro.

El acto, que terminó á la una de la tarde fué cerrado por el Sr. Vivanco (D. Ma-

nel) que pronunció elocuentes y discatísimas frases, congratulándose del éxito de los festejos organizados por nuestros Centros docentes.

## Remitido

Sr. Director de el periódico EL PALLARSA.—Lérida.

Muy respetable Sr. mío: Hace nueve meses hice á la Compañía «La Catalana» el seguro de las existencias de una tienda de mi propiedad, y tuve la desgracia de que se me incendiara dicha tienda hace pocos días quedando todo reducido á cenizas.

Sin la circunstancia de estar asegurado, hubiera quedado en una situación aflictiva, pero «La Catalana» ha sido mi providencia y no se como expresar mi agradecimiento á la misma y á su representante en esta provincia el Inspector D. José Gené Mauri pues hoy me encuentro con que en el transcurso de muy pocos días se ha tramitado todo lo necesario en estos casos y se me ha pagado la indemnización de daños tal y como fueron tasados por los peritos; y eso que los perjuicios ascendían á una cantidad respetable.

No necesita la espresada Compañía que yo haga público el testimonio de mi agradecimiento para acreditarse, puesto que ya lo está desde hace muchos años; pero lo hago solo para desvirtuar ciertas habladurías que algunos enemigos de «La Catalana» propalan con miras egoístas é interesadas; pero sepan todos que ha sido tan honrado justiciero y exacto el proceder del representante de la misma Sr. Gené en el siniestro mío que es digno de todo encomio y alabanza.

Esto que manifiesto y deseo se haga público es espontáneo y no hijo de exigencias que me consta tienen algunas otras compañías; y lo hago para que sepan los amantes de nuestra tierra que hay una compañía Catalana de seguros que nada tiene que envidiar á las demás de igual ramo ya sean españolas ó extranjeras y que debe por lo tanto ser preferida por los buenos y honrados catalanes.

Agradeciendo á V. Sr. Director la inserción de la presente se ofrezco su más afectuoso s. s. q. b. s. m.—*Centino Santemasas*.

Bellvis 5 de Mayo de 1905.

## NOTICIAS

—Por el interés que tiene la noticia referente á la construcción de la carretera de Basella, copiamos á continuación la carta que ha recibido el Excmo Sr. Obispo AA. de Solsona Dr. Benloch y que publica nuestro colega *El País*:

«Consejo de Obras Pública.—Madrid 24 de Abril de 1905.—Excmo. señor Obispo de Solsona.—Muy respetable Sr.: conociendo el interés que su S. I. tiene en el pronto y favorable despacho del proyecto de carretera de Basella lo Collado de las Forcas, que es el trozo que falta construir entre Basella y Solsona, y habiendo dado la casualidad de corresponderme la poencia sobre dicho asunto tengo la satisfacción de anunciarle que en sesión de hoy ha quedado acordado el informe favorable respecto á dicho proyecto.—Complaciéndome en haber hallado ocasión de cumplir el ofrecimiento hecho en Lérida de coadyuvar por mi parte á la realización de una obra útil y necesaria y satisfacer los deseos de S. I. queda con todo respeto y consideración á sus órdenes A. I. B.—*Enrique de Uliarte*.»

—A consecuencia del sensible fallecimiento de un hijo suyo se encuentra en Barcelona nuestro distinguido amigo don Luis Capdevila Miñano teniente coronel del 2.º batallón de Albuera, á quien enviamos la expresión de nuestro sentido pésame.

—Se ha autorizado á la comandancia de la guardia de Lérida para que reclame 73'17 pesetas por importe de los haberes del guardia Francisco Arca Solanot.

—La comisión mixta de reclutamiento de Lérida ha declarado soldado condicional al mozo Juan Axelá Gené.

—Ha salido para Barcelona con permiso el teniente coronel de artillería D. Cristóbal de Reina.

—En el escaparate de la tienda de muebles del Sr. Aixalá se hallan expuestos dos magníficos lienzos imitando tapices, propiedad de nuestro buen amigo D. Luis Plubins, en los que están pintadas escenas del *Quijote* por nuestro paisano el joven pintor D. Ramón Blavia.

Dichos lienzos son dos notables obras de arte y han sido muy elogiados por los inteligentes.

—Dicen de Viella que el día primero del actual falleció víctima de penosa enfermedad el joven abogado D. Pedro Piqué natural de Gotarda y establecido en Viella donde gozaba de grandes simpatías.

Otra triste desgracia ha ocurrido en el Valle. El vecino y propietario de Salardú D. Antonio Moga mientras estaba ocupado en sus quehaceres y su esposa había salido para alguna diligencia, un hijo suyo de cin-

co años de edad que estaba junto al fuego, se cayó con tan mala suerte, que al regresar la pobre madre, lo encontró ya cadáver completamente carbonizado.

—La fiesta de los Juegos Florales, se celebrará en el local y á la hora de costumbre el próximo lunes, y no el sábado como se dice en los programas de la Fiesta Mayor.

El banquete con que cada año se conmemora la poética Fiesta, y se obsequia al Presidente de la misma, tendrá lugar el propio día á las ocho y media de la noche, y en los Campos Elíseos; admitiéndose adhesiones al acto espresado en el comercio del señor Lavaquial.

—Por el Gobierno civil de esta provincia, se nos facilitó ayer, copia del siguiente telegrama que el alcalde de Viella dirigió al Sr. Gobernador civil, el día 8 á las 11, el referido dice: Hace cuatro días que está nevando copiosamente en todo el Valle de Arán por cuyo motivo estamos incomunicados completamente incluso telégrafo. A causa de la mala cosecha del año anterior, pastos artificiales están consumidos único medio de alimentar el ganado, que es la principal riqueza del país el pastoreo, el cual por la nevada caída es imposible. Forzosamente ha tenido que acudirse á la paja de los jergones existentes en las casas particulares, para pasar dos ó tres días. De continuar nevando como por las trazas parece, la muerte del ganado es inminente por hambre imposible trasladar ganado á ninguna parte y además faltan medios y recursos, prevese miseria general.

—Hoy ha marchado á sus posesiones de Seo de Urgel, con objeto de descansar una corta temporada y prepararse para la próxima campaña parlamentaria, el diputado á Cortes, D. José Zulueta.

—Dicen los labradores que si no vuelve á llover con más abundancia, apenas no se habrá remediado nada para la cosecha de la uva.

—Existiendo tres plazas vacantes de músico de segunda clase, en el regimiento infantería de Albuera. correspondientes á los instrumentos clarinete, saxofón al tomibemol y bajo; y debiéndose proveer por oposición las citadas plazas, el 20 del actual, los aspirantes á las mismas deberán elevar instancia hasta dicha fecha al coronel jefe principal del cuerpo.

—Durante los meses de Mayo y Junio están obligados lo Ayuntamientos de las poblaciones donde existan Pósitos á formar la relación de los deudores que adeudan granos ó metálico á dicho benéfico establecimiento. liquidándole el importe de lo que recibieren con más las creces acumuladas reglamentariamente y no pagadas hasta el 30 de Junio próximo. Para esas diligencias deben tenerse presente las disposiciones de la circular-instrucción de 25 de Mayo de 1880.

—El general del cuarto cuerpo de ejército, D. Manuel Delgado Zuleta, ha aprobado la siguiente propuesta de nombramientos de cabos y subcabos del cuerpo de sometenes.

Cabos de distrito de Escuañu, D. Alejo Vidal; de Artfes, don Francisco Amiel; de Tredós, D. José Moraga; de Verdú, D. Ramos Cases.

Subcabos de distrito de Os, D. Herme-negildo Cirera; de Torregrosa, don Francisco Not; de Alfés, D. Ramón Boqueras; de Coll de Nargó, D. Francisco Pellicer.

—El Presidente de la Comisión Municipal del Canal de Aragón y Cataluña del distrito de Binéfar D. Luis Barber, se ha dirigido en atenta comunicación al Director de esta Sucursal del Banco de España D. Rafael Esquembrí, solicitando le indique la forma en que dicho Banco podría arbitrar los recursos necesarios para la construcción de las acequias secundarias que para el riego de sus fincas han de construirse los propietarios de aquel distrito municipal.

Sabemos que el Sr. Director, de acuerdo con el Consejo de Administración de la Sucursal, ha contestado aceptando la idea en principio y se ocupan activamente en estudiar el modo y forma mas adecuado de llevarlo á la práctica.

Sería conveniente que los demás pueblos interesados en idéntica obra, secundasen la feliz iniciativa del Sr. Binéfar á fin de conseguir que el Banco de España prestase su valioso concurso á nuestras clases agrícolas facilitando los medios de llevar á la práctica una obra de tan vital interés para la provincia, ya que la mayor parte de los propietarios de la zona regante se hallan faltos por ahora de recursos propios para llevar á cabo obra de tal importancia.

—La guardia civil del puesto de Serós, denunció anteayer y puso á disposición del Juez municipal de dicha villa, al joven Mateo Puig Romolá, de oficio pastor, por infringir la ley de caza, dedicándose á destruir nidos de perdiz.

—Los pagos señalados por el Sr. Delegado de Hacienda para el día de hoy son los siguientes: á D. Juan Viladrich (reparación templos) 6392'76 pesetas; á D. Celestino Fábregas (maestros primera enseñanza) 13580'04; á D. Juan Prat (idem idem) 6041'53; á D. Mariano Aguilar (idem idem) 12857'31;

**Información telegráfica especial de EL PALLARESA**

Madrid 9 de las 18 á las 22  
Fiesta aplazada

Se ha aplazado hasta mañana la fiesta que había de darse hoy en el teatro Real, en honor de Cervantes. El aplazamiento obedece á una avería que sufrió anoche la maquinaria durante el ensayo general de las obras que han de representarse.

El festival de anoche

Se calculan en 30,000 almas las que asistieron al festival de anoche en la plaza de Toros.

Fué realmente un espectáculo hermoso ver juntos los estandartes de los Coros catalanes y castellanos, mezclados delante del palco regio y abrazándose los orfeonistas de todas las regiones, sellando con este abrazo la unión en el arte de catalanes, castellanos, valencianos, andaluces y gallegos.

**Aplazamiento del regreso de los coros**  
Se gestiona que los Coros Clavé permanezcan unos días más en Madrid.

No se sabe si podrá esto conseguirse, dada la cantidad grande que representa el gasto diario de su estancia en la corte.

Dicho gasto asciende á 7,500 pesetas cada día.

En la Academia de la Historia

Se ha celebrado en la Academia de la Historia una solemne sesión en honor de Cervantes.

El académico Sr. Bethencourt disertó sobre el alcance que tiene y lo que representa para la cultura patria el centenario que se conmemora.

Fué muy aplaudido.

El monumento á Cervantes

La Gaceta publica el decreto firmado ayer por el rey en la Academia Española, abriendo una subscripción nacional para el monumento á Cervantes.

Los Coros de Clavé

El concierto de los Coros de Clavé será esta noche, á las ocho y media, en la plaza de la Armería, en vez de la plaza Mayor como se había dicho al principio.

Funerales

En la iglesia de los Jerónimos se han celebrado esta mañana solemnes funerales por Cervantes, costeados por la Academia Española.

Ha asistido el rey, el Gobierno, las autoridades, Corporaciones y Sociedades.

Pronunció el panegírico el obispo de San Luis de Potosí, venido á España, como dijimos oportunamente por encargo especial de la Academia Española para ese objeto.

Al terminarse el acto religioso, el rey vistió á los Orfeones, que con sus estandartes se extendían á lo largo de la calle de Felipe IV.

La Prensa y los coros

Todos los periódicos se ocupan, alabando con entusiasmo, del hermoso espectáculo que se dió anoche en la plaza de Toros, durante el concierto de los Orfeones.

Los gritos de viva España y viva Cataluña que se sucedían sin interrupción, y las muestras generales de afecto, de verdadero cariño, que se daban catalanes y castellanos, eran una nota conmovedora y simpática, cuya impresión no se borrará nunca en cuantos la presenciaron.

Fiestas de esta índole son las que unen las regiones con verdadero amor, y debían repetirse á menudo, para darse un abrazo fraternal los que durante la vida trabajan incansables por la prosperidad de la patria común.

De política

Los círculos políticos van animándose conforme van pasando los festejos del centenario.

Insístese nuevamente, en que antes del viaje del Rey al extranjero ocurrirán novedades políticas, pues ni el Sr. Villaverde inspira confianza para acompañar al Rey ni para quedarse haciendo de regente-sustituto.

Asegúrase que no tardará en publicarse un documento demostrativo del disgusto general causado en todas las clases sociales por el proceder del ministro de Instrucción pública en este desbarajuste llamado «Centenario del Quijote».

El Consejo de mañana

En el Consejo de ministros que se celebrará mañana, se dará cuenta de la invitación del ministro inglés á que demos trems de una manera

expresiva nuestra adhesión al tratado franco-inglés respecto á Marruecos.

El Sr. Cobián

Telegrafan de Tenerife que el ministro de Marina asistió á la recepción que se verificó ayer en la Capitanía general en su obsequio.

Después paseó por la población y fué á pernoctar á bordo de la *Numanca*.

En Rusia

En San Petersburgo se preparan los obreros á celebrar con toda ostentación la Fiesta del 1.º de Mayo, del computo ruso.

Asistirá Gorki, para lo cual se ha solicitado permiso del gobernador de la capital.

Continúan los desórdenes en Basí, Lodz y otras poblaciones, con derramamiento de sangre.

Bolsín

Interior contado. . . . . 77'90  
Fin. . . . . 78'00  
Francos. . . . . 32'00  
Libras. . . . . 00'00  
Nuevo amortizable. . . . . 98'90

El «Mikasa» echado á pique.—Togo y la tripulación ahogados

Ha corrido el rumor que por su gravedad necesita que se confirme oficialmente para aceptarlo que el buque almirante japonés *Mikasa* se ha ido á pique en el estrecho de Corea, ahogándose Togo y todos los tripulantes.

No se sabe si la catástrofe habrá ocurrido por haber chocado con un torpedo flotante ó contra los arrecifes á causa de la niebla.

Hay quien supone que ha sido obra de un submarino ruso.

Damos la noticia á título de información.

El Coro «La Paloma»

Madrid 9, á las 20'05

Esta tarde el coro *La Paloma* ha dado un concierto, cantando las mejores piezas de su repertorio, en los salones de la fiscalía del Tribunal Supremo, ante el Presidente de dicho alto tribunal Sr. Maluquer y Viladot, los presidentes de sala, fiscales, magistrados tanto del Supremo como de la Audiencia, y otras distinguidas personalidades de la política y de las letras.

*La Paloma* ha sido muy aplaudida y felicitada, siendo obsequiada espléndidamente y recibiendo de manos del Sr. Maluquer un hermoso lazo, con sentida dedicatoria y una artística plancha de plata.

El éxito ha sido grande, los coristas muéstranse satisfechos de las atenciones recibidas.—*Fontanals*.

La apertura de las Cortes.—El viaje del Rey

Madrid 9, á las 22'45

Se ha reiterado oficialmente la noticia de que el decreto convocatorio de las Cortes aparecerá en la Gaceta del 14 al 16 del corriente.

D. Alfonso emprenderá su viaje al Extranjero el 27 del mes actual.—*Almodóbar*.

IMPRENTA DE SOL Y BENET

MAYOR 19, y PLAZA BERENGUER IV, LÉRIDA.

AVISO

A los herniados (trencats)

Durante los días 15 y 16 del actual permanecerá en Lérida (*Fonda Suiza*) don JOSE PUJOL, especialista en la confección y aplicación de bragueros para el tratamiento de las hernias, quien á los largos años de práctica en casa *D. José Clausolles* conocido en esta capital por el gran número de curaciones que lleva realizadas con el uso de los referidos bragueros, en el espacio de mas de 5 años transcurridos, desde que mensualmente visita esta ciudad.

Gran surtido de bragueros lo más práctico y moderno para la curación y retención de las hernias por crónicas y rebeldes que sean.

**Braguero articulado**: es el modelo más recomendado para ejercer la supresión á voluntad y directamente sobre la parte afectada, y á la vez el más seguro para la perfecta contención, y el que proporciona más curaciones de hernias.

**Especialidad en bragueritos** de cañouche para la completa y pronta curación de los tiernos infantiles.

**Tirantes omopláticos** para evitar la cargazón de espaldas.

**Fajas hipogástricas** para corregir la obesidad, dilatación y abultamiento del vientre.

HORAS QUE RECIBE

Día 15: de 9 á 1 y de 3 á 7.  
Día 16: de 9 á 1; saliendo en el correo de la misma tarde.

*Fonda Suiza*.—(Dando aviso se pasará á domicilio.)

Los demás días en su establecimiento Ortopédico *La Cruz Roja*.

REUS.—MONTEROLS, 16.—REUS

NOTA.—Durante los días 15 y 16 de cada mes permanecerá en esta capital.

**LA BODEGA PORT-ARTHUR**

NOVELA

POR V. BLASCO IBAÑEZ

UN TOMO 3 PESETAS

Véndese en la Librería de Sol y Benet

VALS BOSTON PARA PIANO

por Lhotellerie

Precio 2 pesetas

Véndese en la librería de Sol y Benet

GRAN FÁBRICA DE MUEBLES  
**La Artística Industrial**  
**E. LAMOLLA**  
Rambla de Fernando  
**50**  
Pasaje LAMOLLA  
CÓMODAS CAMAS  
Sillerías tapizadas, Bufetes de Comedor, Librerías, Consolas, Mesas de noche, Muebles completos para Hoteles,  
Mesas de Comedor, Armarios con luna lisa y biselada, Sillas de regilla, Lavabos, Mesas de escritorio,  
Esta importantísima fábrica  
no vende á ningún almacenista de Lérida, pues solo vende sus muebles directamente al público y á los mismos precios de fábrica

EXCELENTES VINOS GENEROSOS Y DE MESA  
DE LA BODEGA DE  
**ANTONIO FLORENSA**

CLASES	PRECIOS DE LOS VINOS			
	Litro	Arroba de 10 litros	Botella	12 Botellas
	Pesetas	Pesetas	Pesetas	Pesetas
Jerezano oro. . . . .	1'50	12'50	2	18
Jerezano seco. . . . .	1'50	12'50	2	18
Nuevo Jerez catalán. . . . .	1'75	15	2'25	20
Vino rancio superior. . . . .	1'50	12'50	2	18
Vino generoso dulce. . . . .	1'50	12'50	2	18
Vino generoso para enfermos. . . . .	1'50	12'50	2	18
Vino selecto de mesa. . . . .	0'45	4	1'00	10

NOTA.—Se admite la devolución de casos abonándose 0'25 pesetas  
Despacho al por mayor y menor Páheria 15 y Mayor 1.

**JOAN BERGOS**  
CORREDOR DE COMERS

(10 mes antich dels de la capital)  
Direcció: Banch d' Espanya y Major, 22-3.º  
TELÉFONO NÚM. 9

**FARMACÈUTICOS**

Se vende barata estantería completa propia para una farmacia.  
Razón: LUIS PLUBINS, Rambla de Fernando, 6, Lérida.

Vinos de Mesa á domicilio  
BODEGA DE

**JOSE CARULLA**

Calle de la Academia 2 y 21 (Esquina al Paseo de Boteros)

Vinos de todas clases y precios desde 20 á 75 céntimos litro.  
Vinos de Urgel, Aragón, Rioja y Valdepeñas. (Tintos y Blancos.)  
Valdepeñas, Blanco 6 Tinto á 50 céntimos litro.  
Rioja Superior á 60 céntimos litro.  
Hay embotellados de varias clases. El servicio á domicilio se hace con bases del cliente ó los que proporciona la casa. Al que desee tener todo el año vino de una misma clase mediante contrato se le guardará cuidadosamente la cantidad que contratase.

Ventas al contado-Puntualidad en los encargos-Servicio esmerado  
TELEFONO NÚMEROS 44 Y 46

J. D. Matías Cortet (idem idem) 4178'16; á D. Juan Cortada (idem idem) 4578'92; á don José Rivera (obras nuevas del Canal de Aragón y Cataluña) 96361'89; á D. Joaquín Alcazarra (id. id.) 33496'12; á D. Luís Nadal (carreteras) 17329'93; á D. Francisco Campa (idem) 7149'67; á D. Cesáreo Galveta (idem) 3862'28; al Sr. Depositario-pagador (suplementos) 1164'25.

—Por Real Orden del Ministerio de Hacienda, ha sido admitida la permuta entablada por D. Juan Gonzalvo Donante oficial de 5.ª clase de la Intervención de esta provincia y D. Pedro Juan Dominguez, que lo es de igual clase de la de Castellón.

—En el sorteo verificado el día veintidos del actual de los Jurados que han de intervenir en el próximo cuatrimestre en las causas que han de verse procedente del Juzgado de Balaguer, han sido designados por la suerte los siguientes:

JUZGADO DE BALAGUER

Cabezas de familia

D. Antonio Martí Martí, Abellanes; don Esteban Fà Aldabó, Agramunt; D. José Grás Vicens, id.; D. Francisco Mases Salud idem; D. Pascual Sangrà Jordana, idem; don Miguel Petit Baldomá, Alfarrás; D. Modesto Bañeres, Alguaire; D. Fausto Domingo Bañeres, idem; D. Jaime Berdie Cossials, Almenar; D. José Plaus Vandré, Aña; D. Juan Carme Permaye, Balaguer; D. Francisco Ignés Sanbola, idem; D. Valentín Vilarasau Guardiola, idem; don José Parrot Farré, idem; D. Pedro Ardiaca Ribero, idem; don Francisco Solé Enseñat, idem; D. Mariano Bosch Abella, Bellvís; D. Pablo Solé Borrás, Agramunt; D. Ramón Domingo Soto, Alguaire y D. José Seall Llop, Camarasa.

Capacidades

D. Jacinto Añé Solé, Agramunt; D. Jaime Torres Palou, id.; D. Jaime Solé Farré, Almenar; D. José Bañeres Saurina, id.; don Francisco Felju Sabaté, Alós de Balaguer; D. Salvador Coma Creus, Alentorn; D. Magín Serra Audet, Artesa de Segre; D. Angel Samará Elies, id.; D. Miguel Calvet Salud, Balaguer; D. Luís Monseny Cornobella, id.; D. Antonio Porta Vilalta, Baldomá; D. José Berne Benet, Baronia de la Bansa; D. José Pallás Monseny, Balaguer; D. Luís Balsells Casas, id.; D. Manuel Guasch Torres, id.; D. José Vila, Bellmunt.

Supernumerarios.—Cabezas de familia

D. Ramón Artigues Corbella, Lérida; D. Luís Aranguren, idem; D. José Aleu Oriach, idem; D. Blás Lamolla Morante, idem.

Supernumerarios.—Capacidades

D. Tomás Cabello Pérez, idem; D. Ramón Gasol idem.

—Paloma mensajera.—Se ha escapado una de color café con leche claro, cola blanca y una pluma del centro manchada de negro, sobre el pico la membrana ó nariz muy pronunciada; se suplica á la persona en cuyo poder se encuentre avise en la Redacción de este diario y se gratificará su devolución.

—Mantecadas de Astorga.—Sucursal de J. Llobet Farrán. 2

**ANUNCIO**

**Ganaderos:** El día 21 del corriente y horas de 10 á 11 de su mañana, se subastará el arriendo de las yerbas de este término, en el Salón de sesiones de la casa Consistorial y bajo el pliego de condiciones que se hallará de manifiesto en la Secretaría del Ayuntamiento; caso de no presentarse licitadores se verificará una segunda y última subasta el día 28 del corriente, en la misma hora y local que la anterior. Lo que se anuncia para conocimiento de los que quieran tomar parte en la subasta.

Vilanova de Segriá, á 4 de Mayo de 1905.—El Alcalde, Antonio Pujol. 3-3

**Almacen de Cereales**

harinas y despojos

**Antonio Molins**

Rambla de Fernando.—LERIDA.

**Caja de Ahorros y Monte-pío de Lérida**

El resumen del balance de la semana que termina en el día de hoy es como sigue:  
**Salidas.**—Reintegros á imponentes y pagos por todos conceptos 27.429'15 pesetas.  
**Ingresos.**—Imposiciones, cobros de préstamos y demás conceptos 37.104'73 pesetas.  
Lérida 7 de Mayo de 1905.—El Director, Genaro Vivanco.

**Boletín del día**

SANTOS DE HOY.—San Antonino Arcangel.

**Servicio de la plaza para el día de hoy**

Parada el Regimiento de Infantería de Albuera, Hospital y Provisiones 2.º Capitán de Navarra, Vigilancia por la plaza altas y paseo de enfermos Albuera.—El General Gobernador—Tejeda.

# SECCION DE ANUNCIOS

Se ruega al público visite nuestras Sucursales para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica, etc., ejecutados con la máquina

DOMESTICA BOBINA CENTRAL. la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

Máquinas para toda industria en que se emplee la costura

## MAQUINAS SINGER PARA COSER

Todos los modelos á Pesetas 2'50 semanales

PIDASE EL CATÁLOGO ILUSTRADO QUE SE DA GRATIS

La compañía Fabril Singer

Concesionarios en España: ADCOCK y C.

SUCURSAL:

36 MAYOR 36

LÉRIDA

### TALLER DE CONSTRUCCION DE MAQUINAS AGRICOLAS

#### VICENTE FARRÉ

LÉRIDA Travesía Alcalde Costa y Blondel, 44 LÉRIDA

#### Trillos y Máquinas Desterronadoras Privilegiadas

Las que dan más rendimiento de todas las conocidas hasta la fecha. Se dan á prueba por espacio de cuarenta días, pudiéndose devolver, caso de no estar conformes con sus resultados. En prueba de su utilidad lo pregonan cuantos están provistos de máquinas de esta casa.

#### Arados á timón y á horcate

de vertedera giratoria, con aguja de acero, graduable, sin necesidad de aluciarla nunca, teniendo siempre punta para penetrar en el terreno más duro con poca fuerza.

Se remiten catálogos á quienes los pidan y cuantas referencias se soliciten.

#### MEDIANA DE ARAGON

Aguas y Sales Naturales Purgantes

MEDALLAS DE ORO-PARIS 1900

Son de efectos seguros.—No irritan jamás.—Recomendadas por los más eminentes médicos

#### SALES PARA LOCION Y BAÑO

Obtenidas por evaporación espontánea de sus aguas

Eficacísimas, contra las DERMATOSIS de la piel en sus manifestaciones Inmejorables, en las afecciones del aparato Génito-Urinario de la mujer

#### SALES DEL PILAR

Para preparar la mejor agua de mesa. La que no tiene rival para todas las afecciones de Estómago-Higado-Riñones-Intestinos.

INFALIBLES CONTRA LA OBESIDAD.

Cajas de DIEZ paquetes para DIEZ litros de agua una peseta.

Venta en Lérida: Farmacias de Carnicer, Abadal, Florensa y Borrás.

Agentes generales: Jové y Blanc. Plaza las Beatas, 4, Barcelona.



#### Novedades editoriales

## EL BAILE

por Carlos Ossorio y Callardo

Un tomo elegantemente impreso 3 pesetas

## El convento de Gomorra

NOVELA HISTORICA

UN TOMO 2 PESETAS

Véndense en la Librería de SOL Y BENET, Mayor 19—LÉRIDA

## OBRAS DE GUY DE MAUPASSANT

El buen mozo (Bel-ami).—Berta.—La señorita perla.—El abandonado.—Bajo el sol de Africa.—El testamento.—La erriada de la Granja.—Miss Harriet.—El suicidio del cura.—Inútil belleza.—La loca.

A 4 REALES TOMO

## EL ESCULTOR DE SU ALMA

Drama místico en tres actos

### POR ANGEL GANIVET

Precio 2 pesetas

Se halla de venta en la Librería de Sol y Benet, Mayor 19, Lérida

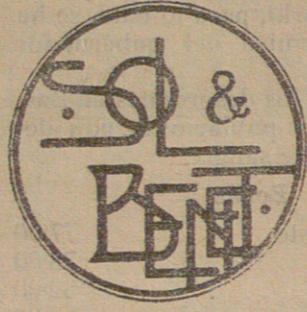
## Pianos, Armoniums, Instrumentos y Música

JUAN AYNÉ, BARCELONA

Gran depósito de música de todas clases, Librería Sol y Benet,

MAYOR 19, LÉRIDA

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS



Calle Mayor, n.º 19

Plaza Berenguer IV

LÉRIDA

Tarjetas

Membretes

Sobres

Talonarios

Circulares

Aciones

Cheques

Esquejas

Recordatorios

Carteles

Prospectos



NOVEDAD MUSICAL

## ENRIQUETA

Mazurka para piano

por Juan Mallol Giró

Precio 1'50 pesetas

Véndense en la Librería de SOL Y BENET

## EL TABACO

Su cultivo, producción y comercio

Un tomo en rústica

2 PESETAS

Véndense en la Librería de SOL Y BENET

## Anuario de Electricidad para 1905

Un tomo encuadernado en tela

5 PESETAS

Véndense en la Librería de SOL Y BENET

## La Resurrección

DE DON QUIJOTE

Nuevas y jamás oídas aventuras de tan ingenioso Hidalgo

POR EL P. VALBUENA

CON CARICATURAS DE SANCHO

Un tomo una peseta

Véndense en la Librería de SOL Y BENET

## LOS CIEEN CUENTOS

DE BOCCACIO

4 tomos 4 pesetas

Véndense en la librería de Sol y Benet

## Biblioteca de Veterinaria

TOMOS 7 Y 8

3 pesetas tomo

Véndense en la Librería de SOL Y BENET

## ¿Existe calvicie verdadera?



La calvicie no es como nos figuramos generalmente y aparece á primera vista, una carencia absoluta de cabello; aun observando el cráneo más brillante lo vemos siempre poblado de pequeño y ligerísimo vello que ha venido á sustituir á la antigua cabellera: el pelo de los calvos no ha pues en realidad desaparecido, continúa existiendo y continua existiendo con su organismo completo, lo que hay es que permanece como atrofiado hasta verse reducido á la menor expresión. Y este vello es aun posible producirlo y convertirlo en cabello en los atacados de pelada general.

La calvicie completa no existe pues en realidad: La calvicie verdadera y absolutamente incurable se reduce á los diversos casos en que á consecuencia de enfermedades ó profundas heridas se forma un tejido fibroso, una verdadera cicatriz, quedando destruido en su extensión el órgano generador del pelo.

Los sufrimientos, los trabajos mentales, la debilidad general y otras muchas causas principian á despoblar en edad temprana la cabeza de hombre. Los mejunges y porquerías con que los charlatanes, los explotadores y los ignorantes tratan de atajar la enfermedad.

Afortunadamente, tan lastimoso estado de cosas está llamado á desaparecer en brevísimo tiempo, el necesario para que llegue á conocimiento de todos el importantísimo descubrimiento hecho por el Dr. Médico y Bacteriológico ruso, V. Stakanovitz, miembro de la Academia de Microbiología de Moscú, con su tan renombrada Loción Capilar Antiséptica, única que á las cinco fricciones se ven los efectos, desembarazando radicalmente de cuero cabelludo todo elemento parásito y morcoso, evitando instantáneamente la caída del cabello y conservando ó recobrando en poco tiempo para siempre una hermosa y abundante cabellera.

Unico concesionario para la venta en España y Portugal M. FERNANDEZ ZARASOLA (Proveedor de la Real Casa) GERONA

Precio del frasco: 7'50 ptas.—De venta en Lérida Peluquería Modelo

Fundada 1752.

### Cuando Quiera Vd. Píldoras, tome las de Brandreth

Puramente Vegetales.  
Siempre Eficaces.  
Curan el Estreñimiento Crónico.

Las Píldoras de BRANDRETH, purifican la sangre, activan la digestión, y limpian el estómago y los intestinos. Estimulan el hígado y arrojan del sistema la bilis y demás secreciones viciadas. Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

Para el Estreñimiento, Vahidos, Somnolencia, Lengua Sucia, Aliento Fétido, Dolor de Estómago, Indigestión, Dispepsia, Mal del Hígado, ictericia, y los desarreglos que dimanan de la impureza de la sangre, no tienen igual.

Acerque el grabado á los ojos y verá Vd. la píldora entrar en la boca.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.  
40 Píldoras en Caja.

Fundada 1847.

### Emplastos Porosos de Alcock

Remedio universal para dolores.

Donde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplastro.

Agentes en España—J. URIACH & Ca., BARCELONA.

#### NUEVAS PUBLICACIONES

## ENTRE ENCAJES

POR E. GOMEZ CARRILLO

Un tomo 2 pesetas

## BIBLIOTECA DE CONOCIMIENTOS PRIVADOS

á 50 céntimos el tomo

## EL PROCESO DE JESUS

Un lujoso tomo 4 pesetas

## NOVÍSIMAS SENTENCIAS

DEL PRESIDENTE MAGNAND

UN TOMO 3'50 PESETAS

## LAS RUINAS DE PALMIRA

UN TOMO 1 PESETA

Véndense en la Librería de SOL y BENET, Mayor 19.—LÉRIDA